





# 聖市間乗合顛覆事件後報



## 危篤の佐藤博士 臨終を悟り終油の秘蹟を受く

危篤の危に瀕した、サンパウロの佐藤博士は、終油の秘蹟を受く。...



（佐藤博士の遺囑）

## 七代表よ頑張れ

### 俺達も元氣だ！

### 天晴れ留守部隊の殊勲

### 藤澤君走幅跳に邦人最高記録

去る日曜日、聖市チエテテに於て行はれた全南米大陸選手権大会。...

埋れ行、拓人足跡 煙草を巻く元判事 (47)

（水野） 金のないことに気がない。...

## ビッシヨに家産を蕩盡 列車に飛び込み自殺

去る九月二十四日、午後九時、列車に飛び込み自殺。...

## 田中女史きのふ來聖

けふ一先づりオへ



田中女史の肖像

## 洗濯物配達中泥公出現

その洋服おれのだ

## 慶明野球

去る十月三日、慶明野球部の試合。...

## 南理事官 けふ下棧

去る十月三日、南理事官の交代。...

## 病氣療養で出市

その儘行方を絶つ

## 蔬菜相場

去る十月三日、蔬菜の相場。...

## 急募

求職者、急募。...

新入荷リオ・グラデ・マタドル肥料 KANAKAO S/A

臨時總會通知書 谷口雅春先生の著書

臨時總會廣告 南米堂書店

FABRICA DE GELO E BEBIDA "CENTENARIO" DE KOZUKI & CIA. 讓受開業披露

## Edição Brasileira

Tradução dos artigos principais em língua japonesa

### COMO SE DESENVOLVE A GUERRA ATUAL

O inverno se aproxima na Europa, obrigando a uma paralisação na luta aérea contra as forças britânicas. Os revoeiros nestas e as tempestades no Canal da Mancha vão sendo os seus primeiros indícios.

A batalha da Inglaterra tem prosseguido no seu andamento rotineiro, de vez em quando com alternâncias de intensidade maior na ação aérea ou no lançamento de bombas e empanonagens, costumes da aviação nazista sobre as áreas de Londres e do Estreito de Dover, as regiões industriais e aerodromos de todo o país. Seus ataques adquirem uma extensão que forçosamente terá de produzir certo efeito perturbador da vida britânica.

Do mesmo modo, continuam os ataques ordinários da Royal Air Force contra as cidades industriais da Alemanha, os seus portos, seus aerodromos e os seus países ocupados, portos de docagem, câmbios e entroncamentos ferroviários importantes, como os de Hamburgo, Westerbolt, Grember e Coblenza. A ferrovia de Cherburgo, que os alemães usam para abastecer as tropas estacionadas no longo do Canal, é fustigada constantemente o alvo principal das esquadilhas de bombardeiros da RAF. Nas várias horas os "Blenheim" se dedicaram a hostilizar, havendo conseguido segundo afirmam seus pilotos, levantar os trilhos em diversos pontos, numa extensão de muitos quilômetros.

Como se vê, a guerra aérea não saiu de sua condição rotineira, havendo experimentado uma sensível diminuição de intensidade, para a qual tem contribuído o mau tempo que se inicia, com a aproximação do inverno.

A guerra naval ganhou certo impulso neste último mês, depois que os submarinos italianos e alemães passaram a incursão no Atlântico, desde bases que não estão bem conhecidas, mas que se presume ser em colônias ou ilhas africanas da Espanha não-beligerante. Diversos navios ingleses, entre eles o "Highland Patriot", foram vítimas desses submarinos. Em compensação o Almirantado britânico anunciou recentemente que no mês de setembro foram postos a pique 11 submarinos inimigos.

No Egito, após a tomada de Sidi-el-Barrani os italianos fizeram a decisão de se encerrar a luta por enquanto, a invasão do Noruega, Danamarca, Holanda, Bélgica e França atualmente se espera do novo encontro uma resolução de grandes consequências. Os circuitos autorizados de Roma e Berlim confirmaram esta expectativa.

"O que será?" Para onde irá a guerra? São perguntas, entre outras, que no momento se fazem, uns aos outros, os espectadores da imensa plateia que assiste ao conflito democrático-fascista.

Os sinais mais plausíveis indicam que a guerra se desviará para a África, ou os Balcãs e a Rússia, sendo para estes dois teatros. A recente ida do Sr. Strano Sumer, ministro do Interior espanhol, a Berlim e Roma,

seguida do encontro dos ditadores, o retardo da partida do Sr. Sumer para Madrid, aguardando em Roma o resultado da conferência de Brenner; como a pressão de Mussolini e Hitler sobre Franco, para que coopere numa ação contra Gibraltar, levam a crer-se que as operações se transportem para o norte africano, a Gibraltár. Duzentos mil homens das forças alemãs acantonadas em território francês receberam ordem de estarem prontas para a marcha. O objetivo desta força não pode estar abaixo dos Pireneus, na península de Gibraltár ou nas colônias francesas do norte da África, seja em virtude de uma participação espanhola na luta, ou porque a Espanha conceda passagem no seu território para as divisões italo-italianas.

Por outro lado, uma concentração de duzentos mil italianos na fronteira greco-italiana, combinada com a adesão rumena ao Eixo, inculca a possibilidade de que a luta vá para os Balcãs. Então, a Jugoslávia, a Grécia e, passivamente, a Turquia, constituirão objeto de uma campanha hostil neste inverno. Porém os russos advertiram por duas ou três vezes a Berlim, Roma e Londres que não tolerarão uma interferência armada na região balcânica. Os turcos se

mostram identificados com Moscou nesse propósito.

Talvez na previsão desta contrariedade, além da ingerência russa na manutenção da resistência chinesa e da cooperação americano-inglesa, houvesse sido concertado o pacto italo-japonês. Ele representa nitidamente uma política de cerco à Rússia. Os exércitos japoneses da Manchúria, um milhão de soldados alemães dispostos na Polónia, alemães com o intuito para o território soviético, os desembarques de tropas alemãs no porto finlandês de Vaasa e sua passagem para a Noruega através da Finlândia, podem balizar os preparativos de uma ação conjunta contra os soviéticos, que tenha por objetivo qualquer desajustamento nos Balcãs. O comissário da guerra, Timoshenko, vem de de-Leningrad que a União Soviética deve estar preparada para responder a qualquer provocação que ameace suas fronteiras. Foram chamadas três classes de reservistas e forças russas se concentram na Polónia e na Bessarábia.

Da conferência de Brenner pode resultar assim, uma nova fase de atividades e operações militares em grande escala, conforme diz o "Giornale d'Italia".

C. R.

### COMBATE NAVAL NO MEDITERRANEO

ROMA, 13 Domini. — O comunicado oficial italiano de hoje, informa que as lanchas torpedeiras "Mas", italianas atacaram, nas imediações de Malta, na noite de 11 para 12 do corrente, importantes forças navais inglesas, incluindo um cruzador do tipo do "Neptuno", causando também outras unidades inimigas que se retiraram.

Perdemos duas lanchas torpedeiras de 600 toneladas cada uma, e um "sloop" de 1.400 toneladas. A maior parte dos tripulantes dessas unidades foi salva.

### EM LONDRES DUVIDAM-SE DA VERACIDADE DA NOTICIA

LONDRES, 13 Domini. — A Press Association ao anunciar que não há confirmação oficial sobre o suposto combate naval anglo-italiano, diz: "O fato de que a imprensa italiana admita um certo número de baixas faz pensar que teve lugar um encontro no Mediterrâneo".

A mesma agência duvida da veracidade do comunicado de Roma e acrescenta:

"Os termos do comunicado são tão grandiloquentes como os usados em todas as declarações, como que as operações do 'Eixo' querem ocultar seus fracassos".

### A Turquia defender-se-á por todos os meios a seu alcance

STAMBUL, 13 Domini. — A Turquia está resolvendo a se colocar ao lado da Inglaterra com todo o seu poderio se a delatada situação nos Balcãs e Oriente Próximo puder em perigo seus interesses. Os alemães, porém, no Mar Negro, impedir um rápido avanço soviético, e encontraram outro fato em posição de apoiar-se da Bulgária, sob qualquer circunstância.

Os termos do comunicado são tão grandiloquentes como os usados em todas as declarações, como que as operações do 'Eixo' querem ocultar seus fracassos.

### COMBATE NAVAL NO MEDITERRANEO

STAMBUL, 13 Domini. — O jornal "Tanin" inquiriu sobre as possibilidades de sensuon is acontecimento, diz:

"O Eixo está resolvendo a dominar completamente o Mediterrâneo".

O "Tanin" diz que a Alemanha deseja chegar ao Cáucaso, reorganizar os seus gestos diplomáticos para usar amanhã as armas, em caso de necessidade.

### A ALEMANHA DESEJA CHEGAR AO CAUCASO

STAMBUL, 13 Domini. — O jornal "Tanin" inquiriu sobre as possibilidades de sensuon is acontecimento, diz:

"O Eixo está resolvendo a dominar completamente o Mediterrâneo".

O "Tanin" diz que a Alemanha deseja chegar ao Cáucaso, reorganizar os seus gestos diplomáticos para usar amanhã as armas, em caso de necessidade.

### NOTICIÁRIO ESTRANGEIRO

NOTÍCIAS DO BRASIL FORNECIDAS PELA AGENCIA TELEGRAPHICA "DOMINI" JAPONESA

LEIA O NOSSO KODOMO NO SONO

Spelmento do jornal "Noticias do Brasil"

## 伯亞新經濟協定成立

### 日米兩國共大關係あり

先週の伯亞新經濟協定成立は、日米兩國共大關係あり。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 州棉の現況

### 輸出量益々窮屈化

州棉の現況は、輸出量益々窮屈化している。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 珈琲時評

### 絡んで解けぬ業界 面白からぬ話山積

珈琲業界は、絡んで解けぬ話山積。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 白金の世界的な發見

### 五ヶ年の努力に凱歌

白金の世界的な發見は、五ヶ年の努力に凱歌を奏した。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 遂に三億キロ突破

### 輸出量益々窮屈化

遂に三億キロ突破。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 學科の時

學科の時。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

## 世紀の英雄

世紀の英雄。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

胃腸に エノス

胃腸にエノス。これは、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。

この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。この協定は、日米兩國の經濟合作を促進し、兩國の利益を保護することを目的として成立した。



時報商事部

地方取次所

時報商事部

地方取次所

南米銀行

BANCO AMERICA DO SUL, LTD. BANCO AMERICANO DO SUL

南米銀行

BANCO AMERICA DO SUL, LTD. BANCO AMERICANO DO SUL

Dr. Alarico Franco Cauby

TSUGUO KISHIMOTO

Dr. Alarico Franco Cauby

TSUGUO KISHIMOTO

BANCO ESPECIE DE YOKOHAMA, LTD.

横濱正金銀行

BANCO ESPECIE DE YOKOHAMA, LTD.

横濱正金銀行